

النشرة اليوهية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

19 تشرين أول (اكتوبر) 2022 نشرة يومية الكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية



السعودية تطلق الاستراتيجية الصناعية باستثمارات تتجاوز تريليون ريال

للصناعة في وصول مجموع قيمة الاستثمارات الإضافية في القطاع إلى 1.3 تريليون ريال.

وأكد ولي العهد أنه "لدينا جميع الممكنات للوصول إلى اقتصاد صناعي تنافسي ومستدام، من مواهب شابة طموحة، وموقع جغرافي متميز، وموارد طبيعية غنية، وشركات صناعية وطنية رائدة. ومن خلال الاستراتيجية الوطنية للصناعة وبالشراكة مع القطاع الخاص ستصبح المملكة قوة صناعية رائدة تسهم في تأمين سلاسل الإمداد العالمية، وتصدر المنتجات عالية التقنية إلى العالم".

المصدر (موقع العربية. نت، بتصرّف)

أطلق ولي العهد السعودي رئيس مجلس الوزراء رئيس مجلس الشؤون الاقتصادية والتنمية الأمير محمد بن سلمان بن عبد العزيز آل سعود، الاستراتيجية الوطنية للصناعة، الهادفة للوصول إلى اقتصاد صناعي جاذب للاستثمار يسهم في تحقيق التنوع الاقتصادي، وتنمية الناتج المحلي والصادرات غير النفطية، بما يتماشى مع مستهدفات رؤية السعودية 2030. وتهدف الاستراتيجية إلى توفير أكثر من 800 فرصة استثمارية بقيمة تريليون ريال، لتشكل فصلًا جديدًا من النمو المستدام للقطاع. كذلك تستهدف تحقيق عوائد اقتصادية طموحة للمملكة بحلول عام 2030، تشمل مضاعفة الناتج المحلي الصناعي بنحو 3 مرات، ومضاعفة قيمة الصادرات الصناعية الوطنية العسادرات الصناعية الوطنية المستراتيجية الوطنية العسادرات الصناعية العصادرات الصناعية الوطنية الوطنية الوطنية الوطنية الوطنية الوطنية الوطنية الوطنية المستراتيم المقدر أن تساهم الاستراتيجية الوطنية العصادرات الصناعية المستدارات الصناعية العصادرات الصناعية الوطنية الوطنية المستدارات الصناعية العصادرات العصادرات الصناعية العصادرات العصادرات العصادرات الصناعية العصادرات العصادرات

Saudi Arabia Launches the Industrial Strategy with Investments Exceeding One Trillion Riyals

The Saudi Crown Prince, Prime Minister and Chairman of the Council for Economic and Development Affairs, Prince Muhammad bin Salman bin Abdulaziz Al Saud, launched the National Strategy for Industry, aiming to reach an industrial economy that attracts investment that contributes to achieving economic diversification, developing domestic product and non-oil exports, in line with the objectives of the Saudi Vision 2030. The strategy aims to provide more than 800 investment opportunities worth one trillion riyals, to constitute a new chapter of sustainable growth for the sector. It also aims to achieve ambitious economic returns for the Kingdom by 2030, including doubling the industrial domestic product by about 3 times, and doubling the value of industrial exports to reach 557

billion riyals. It is also estimated that the national strategy for industry will contribute to bringing the total value of additional investments in the sector to 1.3 trillion riyals.

The Crown Prince affirmed, "We have all the possibilities to reach a competitive and sustainable industrial economy, from ambitious young talents, a distinguished geographical location, rich natural resources, and leading national industrial companies. Through the national strategy for industry and in partnership with the private sector, the Kingdom will become a leading industrial power that contributes to securing global supply chains, and exports high-tech products to the world."

Source (Al-Arabiya.net Website, Edited)

ارتفاع أصول الوركزي الإواراتي 3 في الوئة

الاستثمارات المحفوظة حتى تاريخ الاستحقاق بنحو 174.38 مليار درهم، و54.26 مليار درهم للقروض درهم للودائع، و75.56 مليار درهم للأصول والسلف، و75.76 مليار درهم للأصول الأخرى. بينما توزعت الميزانية العمومية في جانب الخصوم ورأس المال بواقع 18.39 مليار درهم للحسابات الجارية وحسابات الودائع، ونحو 145.7 مليار درهم لشهادات الإيداع والأذونات النقدية و113.23 مليار درهم للأوراق والمسكوكات النقدية المصدرة و14.76



مليار در هم رأس المال والاحتياطات و4.64 مليار در هم الخصوم الأخرى. المصدر (صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرّف)

■ UAE Central Bank's Assets Increased by 3 percent

The balance sheet assets of the Central Bank of the Emirates rose to 496.72 billion dirhams last August, an increase on an annual basis by 3%, or 14.46 billion dirhams, compared to 482.26 billion dirhams in August 2021.

According to the statistics, the balance sheet of the Central Bank of the Emirates increased on a monthly basis by 0.24 percent, or the equivalent of 1.18 billion dirhams, compared to about 495.54 billion dirhams in July 2022. The Central Bank's budget was distributed on the assets side, at 227.77 billion dirhams for cash and bank balances, in addition to investments preserved

ارتفعت أصول الميزانية العمومية لمصرف الإمارات المركزي إلى 496.72 مليار درهم في أغسطس (آب) الماضي، أي بزيادة على أساس سنوي بنسبة 3 في المئة أو ما يعادل 14.46 مليار درهم في أغسطس 2021.

ووفق الإحصاءات فقد ارتفعت الميزانية العمومية لمصرف الإمارات المركزي على أساس شهري بنسبة 0.24 في المئة أو ما يعادل 1.18 مليار درهم مقارنة بنحو 495.54 مليار درهم

في يوليو (تموز) 2022. وتوزّعت ميزانية المصرف المركزي في جانب الأصول بواقع 227.77 مليار درهم للنقد والأرصدة المصرفية، إلى جانب

to maturity of 174.38 billion dirhams, 54.26 billion dirhams for deposits, 2.55 billion dirhams for loans and advances, and 37.76 billion dirhams for other assets. While the balance sheet was distributed on the liabilities and capital side, amounting to 218.39 billion dirhams for current and deposit accounts, about 145.7 billion dirhams for certificates of deposit and cash bills, 113.23 billion dirhams for issued notes and coins, 14.76 billion dirhams for capital and reserves, and 4.64 billion dirhams for other liabilities.

Source (Emirati Gulf Newspaper, Edited)

الوغرب يطلق "صندوق سيادى" بقيهة 4.1 وليار يورو لجذب الاستثوارات

حيث يرمي الصندوق إلى إضفاء دينامية جديدة على الاستثمار العمومي بتوجيهه لمشاريع البنية التحتية والاستراتيجيات القطاعية الطموحة، بما يعزّز تنافسية المنتج الوطني، وتقوية السيادة الوطنية، على المستوى المغذائي والصحي والطاقة. وسوف يتم رفد هذا الصندوق بـ45 مليار درهم (4.1 مليار يورو)، ثلثها مصدره ميزانية الدولة والثلثان الباقيان من كيانات استثمارية وطنية ودولية.

وعيّن الملك محمد السادس خلال جلسة مجلس الوزراء سفير المملكة في فرنسا محمد بنشعبون،

مديراً عاماً لصندوق محمد السادس للاستثمار. المصدر (صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف)



أقر المجلس الوزاري المغربي، برناسة الملك محمد السادس، مشروع قانون المالية لسنة 2023 في وقت يواجه فيه الاقتصاد المغربي تداعيات الحرب الروسية الأوكرانية المتواصلة، وتحديات مشاريع اجتماعية ذات أولوية تتطلب تعبئة الموارد المالية لتعيلها.

وأوضحت وزيرة الاقتصاد والمالية نادية فتاح العلوي، خلال عرض قدمته أمام المجلس الوزاري، أن "مشروع الموازنة الجديدة يرتكز على فرضيات تحدد نسبة النمو بـ 4 في المئة ونسبة التضخم في

حدود 2 في المئة، وعجز الميزانية في حدود 4.5 في المئة من الناتج الداخلي الخام". كذلك أطلقت الحكومة المغربية صندوقا سياديا بقيمة 4.1 مليار يورو لإضفاء دينامية جديدة على الاستثمار العمومي في مواجهة الأزمة الاقتصادية في البلاد،

■ Morocco Launches a 4.1 Billion Euro "Sovereign Fund" to Attract Investments

The Moroccan Ministerial Council, headed by King Mohammed VI, approved the Finance Bill for the year 2023 at a time when the Moroccan economy is facing the repercussions of the ongoing Russian-Ukrainian war, and the challenges of priority social projects that require the mobilization of financial resources to activate them.

The Minister of Economy and Finance, Nadia Fattah Al-Alawi, explained, during a presentation presented before the Ministerial Council, that "the new budget draft is based on assumptions that specify the growth rate at 4 percent, the inflation rate within 2 percent, and the budget deficit in the limits of 4.5 percent of the gross domestic product."

The Moroccan government also launched a sovereign fund of 4.1 billion euros to give a new dynamism to public investment in the

face of the economic crisis in the country, the fund aims to give a new dynamism to public investment by directing infrastructure projects and ambitious sectoral strategies, in order to enhance the competitiveness of the national product, and to strengthen national sovereignty, at the food, health and energy levels. This fund will be supplemented with 45 billion dirhams (4.1 billion euros), one-third of which will come from the state budget and the remaining two-thirds from national and international investment entities.

During the cabinet session, King Mohammed VI appointed the Kingdom's ambassador to France, Mohamed Benchaaboun, as general manager of the Mohammed VI Investment Fund.

Source (Emirati Gulf Newspaper, Edited)



■ الكويت النولى عربيًا في مؤشر التقدم اللجتواعي العالمي حافظت الكويت على ترتيبها في المركز الأول عربياً في مؤشر التقدم

حافظت الكويت على ترتيبها في المركز الأول عربيا في مؤشر التقدم الاجتماعي لعام 2022، الصادر عن منظمة «سوشال بروغرس إمبيريتيف» الأميركية غير الربحية، في حين تراجعت إلى المرتبة 55 على المستوى العالمي. وبيّنت المنظمة أنّ أداء الكويت في التقدم الاجتماعي ضعيف نسبياً،

وبينت المنظمة ان اداء الكويت في التقدم الاجتماعي ضعيف نسبيا، حيث سجلت 74.06 نقطة من أصل 100. حيث تراجعت الكويت من المركز 15 عالمياً في 2021 إلى المرتبة 22 من حيث نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي، الذي بلغ 44.847 ألف دولار في مؤشر هذا العام مقارنة مع 49.854 ألف دولار العام الماضي.

وفي المؤشرات الفرعية، احتلت الكويت المرتبة 37 في الاحتياجات البشرية الأساسية، والمرتبة 42 في أساسيات الرفاه و80 في الفرص. وجاءت الإمارات في المركز الثاني عربياً و68 عالمياً، تلتها تونس 77، ثم عُمان 80، فالأردن 82، ثم لبنان 89، فقطر 90، ثم البحرين بالمركز 92، فالجزائر 95، والضفة الغربية وغزة 97. أما عالمياً، فكشف التقرير عن حلول النرويج في المرتبة الأولى كأفضل دولة في التقدم الاجتماعي، تلتها الدنمارك، ثم فنلندا ثالثاً، وسويسرا رابعاً، وأيسلندا خامساً، والسويد سادساً.

المصدر (صحيفة الراية الكويتية، بتصرّف)

■ Kuwait is the First in the Arab World in the Global Social Progress Index

Kuwait maintained its first place in the Arab world in the Social Progress Index for the year 2022, issued by the American Non-profit "Social Progress Imperative", while it fell to 55th place at the global level.

The organization indicated that Kuwait's performance in social progress is relatively weak, as it scored 74.06 points out of 100. As Kuwait fell from 15th place globally in 2021 to 22nd in terms of per capita GDP, which amounted to 44,847 thousand dollars in the index this year, compared to 49,854 thousand

dollars last year. In the sub-indicators, Kuwait ranked 37th in basic human needs, 42nd in basics of well-being and 80th in opportunities.

The UAE ranked second in the Arab world and 68 globally, followed by Tunisia 72, Oman 80, Jordan 82, Lebanon 89, Qatar 90, Bahrain 92, Algeria 95, West Bank and Gaza 97. Globally, the report revealed that Norway ranked first as the best country in social progress, followed by Denmark, then Finland third, Switzerland fourth, Iceland fifth, and Sweden sixth.

Source (Al-Raya Kuwaiti Newspaper, Edited)